



SA9680 STUFA OSCILLANTE CARBON CRYSTAL 124 CM

***CARBON CRYSTAL
OSCILLATING HEATER 124 CM***



CLIMA

MANUALE D'ISTRUZIONI - INSTRUCTION MANUAL

CARATTERISTICHE TECNICHE

220-240V~ 50/60Hz 900W



Gentile cliente,
grazie per aver acquistato uno dei nostri prodotti. La invitiamo a leggere e conservare questo manuale di istruzioni.

AVVERTENZE

Rimuovere i materiali di imballaggio e assicurarsi che l'apparecchio sia intatto. In caso di dubbi, non usarlo e rivolgersi al nostro servizio assistenza. Tenere i materiali di imballaggio, come sacchetti e graffette, fuori dalla portata dei bambini.

Prima di accendere l'apparecchio, controllare che la tensione e la frequenza del circuito corrispondano a quelle indicate sull'apparecchio stesso.

L'apparecchio deve essere collegato a un circuito elettrico che rispetti le norme dell'impiantistica civile. L'impianto deve essere adatto alla potenza nominale dell'apparecchio e dotato di messa a terra.

Usare l'apparecchio esclusivamente per gli scopi indicati, cioè come stufa per uso domestico.

Non usarlo per altri scopi, onde evitare pericoli.

Il produttore declina ogni responsabilità in caso di danni provocati da un utilizzo improprio o scorretto del prodotto.

L'uso di qualunque apparecchiatura elettrica richiede la consapevolezza di alcune regole di base:

Non toccare l'apparecchio con le mani o i piedi bagnati o umidi.

Non esporre l'apparecchio agli eventi atmosferici (pioggia, luce solare ecc.).

Posizionarlo sempre su una superficie piana e stabile.

Prima di pulirlo, spegnerlo e scollegare la spina dalla presa di corrente.

Quando l'apparecchio non è in uso, spegnerlo e scollegare la spina dalla presa di corrente. Rendere innocue le sue parti, che potrebbero essere maneggiate per gioco dai bambini, causando potenziali pericoli.

Non usare la stufa nelle immediate vicinanze di vasche da bagno, docce o piscine.

Non appoggiare il cavo di alimentazione sull'apparecchio quando questo è ancora caldo.

Perché possa funzionare correttamente, la stufa deve essere installata in verticale. Non accenderla vicino a mobili, tendaggi, mensole ecc.

Non usarla vicino a liquidi o materiali infiammabili.

Non posizionarla sotto a una presa di corrente.

Mentre è in funzione, non coprirla. Pericolo di surriscaldamento.

In caso di danni al cavo di alimentazione, rivolgersi al servizio assistenza per sostituirlo.

Non collegare l'apparecchio a prolunghe o prese multiple.

Non danneggiare o attorcigliare il cavo di alimentazione. Prima di pulire l'apparecchio o svolgere qualunque attività di manutenzione, spegnere tutto il sistema.

Sel'apparecchio non funziona, spegnerlo e non tentare di intervenire.

Per qualunque tipo di riparazione, rivolgersi esclusivamente al servizio assistenza autorizzato e richiedere ricambi originali, onde evitare di compromettere la sicurezza dell'apparecchio.

MONTAGGIO

Assemblare la struttura principale e la base come indicato di seguito. Rimuovere le viti di montaggio dalla parte inferiore della struttura principale.

Inserire il cavo di alimentazione nella scanalatura che si trova al centro della base, quindi montare la struttura principale sulla base. Fissare la struttura principale alla base tramite le due viti di montaggio precedentemente rimosse. Inserire il cavo di alimentazione nelle apposite fessure, quindi fissarlo con il morsetto.

FUNZIONAMENTO

Collegare la spina a una presa di corrente da almeno 10 ampere.

Modelli con interruttore

Selezionare la velocità usando l'interruttore corrispondente.

Per attivare l'oscillazione dell'apparecchio, premere il tasto corrispondente; premerlo di nuovo per arrestarla.

È possibile attivare la stufa manualmente facendo pressione sull'impugnatura che si trova sul retro dell'apparecchio.

DISPOSITIVO DI SICUREZZA

Questo apparecchio è dotato di un dispositivo di sicurezza che, tramite un interruttore posto nella parte inferiore della stufa, la spegne quando questa si inclina o si ribalta.

MANUTENZIONE

L'apparecchio richiede soltanto una pulizia regolare delle superfici esterne.

Dopo l'uso e prima di effettuare la pulizia, scollegare sempre la spina dalla presa di corrente e lasciar raffreddare la stufa.

Spolverare le griglie.

Non pulire le parti verniciate con smeriglio in polvere o solventi.

Usare esclusivamente un panno inumidito.

ATTENZIONE

1. Non posizionare la stufa direttamente sotto a una presa di corrente.
2. Non metterla in funzione con dispositivi di programmazione, regolatori, timer o altri dispositivi di accensione automatica.
3. In caso di danni, rivolgersi al servizio assistenza o a professionisti analogamente qualificati.
4. L'uso di questo apparecchio non è indicato per persone (bambini compresi) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, mancanza di esperienza e conoscenze, a meno che ricevano supervisione o indicazioni da una persona responsabile della loro sicurezza.
5. È necessario sorvegliare i bambini affinché non giochino con l'apparecchio.
6. L'istruzione "Non coprire" e il relativo simbolo hanno il seguente significato:

ATTENZIONE: Non coprire la stufa. Pericolo di surriscaldamento.

7. Questa stufa non è dotata di un dispositivo per il controllo della temperatura ambiente. Non usarla in ambienti piccoli in cui sono presenti persone incapaci di uscire autonomamente, a meno di garantire una supervisione costante.
8. Non usare questa stufa nelle immediate vicinanze di vasche da bagno, docce o piscine.

TECHNICAL FEATURES

220-240V~ 50/60Hz 900W



Dear customer:

We thank you very much for having purchased one product of ours.
We kindly ask you to read and save this instruction manual.

CAUTION

Remove the packing and make sure that the appliance is intact .In case of doubt do not use the appliance and contact our after-sales service. Do not leave packaging materials like bags and staples within reach of children.

Before switching on appliance check if the electrical voltage and frequency of the circuit correspond to those indicated on the appliance.

The appliance has to be connected to a circuit according to the rules in force concerning the civil plant .The plant has to be related to the nominal power of the appliance and has to be provided with an earth-wire.

Use the appliance only for the mentioned purpose, namely as a heater for domestic use.

Do not use it for any other application, as it could get dangerous.

The manufacturer is not responsible for any eventual damages caused by improper or faulty use.

The use of every electrical appliance calls for the awareness of some basic rules such as

Never touch the appliance with wet or damp hands or feet.

Never expose the appliance to atmospheric conditions (rain. sun .etc).

The appliance must be always placed on a flat and stable surface.

Switch the appliance off and unplug it before cleaning.

When the appliance is not in use switch it off and unplug it. Make

harmless the parts of the appliance, which could be handled hazardously by children for playing.

Do not use this heater in the immediate surroundings of both, a shower or a swimming pool.

Do not put the cable on the appliance when it is still warm.

A correct operation of the appliance is obtained when the heater is installed vertically. Do not switch on the heater near, pieces of furniture, curtains, and shelves. Etc.

Do not use the appliance near liquids or inflammable matters.

Do not locate the heater below a socket outlet.

Do not cover the appliance when it is running to avoid overheating risks.

In case the power cord is damaged send it to the nearest after-sale service recommended by the manufacturer for the replacement.

Do not connect the appliance to extension cords or multiple outlets.

Do not damage and do not kink the power cord. Before cleaning the appliance or carrying out any maintenance switch off the whole system.

If the appliance is out of work switch it off without tampering it.

If any repair is required please contact only the after-sale centers approved by the manufacturer and ask for original spare parts. Otherwise safety of the appliance can be compromised.

ASSEMBLY

Assemble the body frame and the base plate together as the following sequences. Remove the mounting screw from the lower part of the body frame.

Insert the power cord through the slot placed in the middle part of the basement and then assemble the body frame to the base plate. Secure the body frame to the base plate by means of the two mounting screw previously removed. Insert the power cord through the suitable slots and then fix it by the clamp.

OPERATION

Plug in the appliance. Check that the outlet has at least a 10-AMPERE current carrying capacity.

Models with switches

Select the speed by suitable switches. Press the oscillating switch to make the heater oscillate. Press it again to switch off the oscillating movement of the appliance.

The heater can be activated manually by pressing the handle situated in the rear part of the appliance.

SAFETY DEVICE

This appliance is provided with one safety device, the safety device disconnects the appliance when the heater is tilted or when is tipped by means of a switch situated in the lower part of the heater.

MAINTENANCE

The appliance needs only an external regular cleaning.

After use and before cleaning always unplug the appliance and wait till the item is cool

Clean the grilles from dust.

Do not clean the painted parts with emery flour or solvents and use only a moistened cloth.

WARNING

1. Heater may not be placed directly below the socket.
2. Heater may not use program, controller, timers or other device to automatically connect heater.
3. If soft power line damage, in order to its maintenance department to replace a similar sector professionals.
4. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

5. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

6. The instructions for heaters marked "Do not cover" or with the "Do not cover" symbol shall contain the substance of the following:

WARNING: In order to avoid overheating, do not cover the heater.

7. The instructions shall state that the heater must not be located immediately below a socket outlet.

8. This heater is not allowed to take their leave the room, then please don't use this heater in the room, unless the provision of ongoing care of these people.

9. This heater is not equipped with a device to control the room temperature. Do not use this heater in small rooms when they are occupied by persons not capable of leaving the room on their own unless constant supervision is provided.

10. Do not use this heater in the immediate surroundings of a bath, a shower or a swimming pool.



INFORMAZIONI AGLI UTENTI

ai sensi del Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014

“Attuazione della Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)”

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziati a seconda dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'invio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al Decreto Legislativo N° 49 del 14 Marzo 2014.

GARANZIA

Per l'apparecchio da noi messo in commercio ci assumiamo una garanzia di 24 mesi dalla data di acquisto (scontrino) solo per la parte motore. Per la garanzia è sufficiente lo scontrino di acquisto. Senza questo non sussiste il diritto né ad una sostituzione né ad una riparazione gratuita.

Nel caso si ricorra alla garanzia, restituire al rivenditore l'apparecchio completo in ogni sua parte, nell'imballaggio originale unitamente allo scontrino.

La riparazione e/o la sostituzione di pezzi soggetti a logoramento (*), come anche operazioni di pulizia e manutenzione non rientrano nella garanzia e quindi sono a pagamento! La garanzia perde la sua validità se l'apparecchio è sottomesso all'intervento di terzi.

(*): cursori, ganci impastatori, cinghie di trasmissione, telecomandi di ricambio, spazzolini di ricambio, lame di seghe, manopole, guarnizioni, timer, filtri ecc.

DOPO LA GARANZIA

Quando la garanzia è scaduta, le riparazioni devono essere effettuate da un negozio od un servizio specializzato, contro pagamento.



DCG SRL
Via G. Garibaldi 68 - 20861 Brugherio (MB)
MADE IN CHINA